

平成28年7月20日  
経営支援課伝統産業振興室  
TEL:076-225-1526 (内 4465)

## 石川県立伝統産業工芸館 夏休み特別企画展

### こども工芸修行 弟子求む！

#### 取材のお願い

石川県立伝統産業工芸館では今年の夏休み期間中、当館で初めてこどものための企画展を全館で行います。パンフレットを県内小学1年生から6年生の全員に配布し周知しています。陶芸修行、木工修行、染織修行、漆修行等メニューも多彩です。こどもたちが日常余り触れることのない伝統工芸に興味を持つきっかけになる企画展を目指します。また、工芸の県内在住の文化功労者、日本芸術院会員、人間国宝の先生方にもご協力を得て展示コーナーを設け、こどもたちにメッセージを託します。こどもたちに石川の伝統工芸を未来につなぐ架け橋にと、そんな願いも込めています。ぜひ取材して頂けますようお願い致します。

◇タイトル：こども工芸修行 弟子求む！

◇開催趣旨：夏休みにこどもたちに手でつくることの楽しさ、職人さんとその作品のすごさ、ものを丁寧に選ぶこと、大事に使う事、使い継ぐ事…そういった事に触れ、感じ、考え、そして何よりも創作することの喜びを味わってもらおうというものです。

◇内容紹介：1階では陶芸、木工、染織、漆等それぞれのブースを設けてその中でこどもたちに体験してもらいます。その他和菓子やコーヒー、お茶の体験コーナーもあり週末は師匠の指導を受けられます。毎日オープンのカフェもあります。2階展示室では工芸の県内在住の文化功労者、日本芸術院会員、人間国宝の方々の「師匠のたからもの」展示と「こどもインタビュー 師匠に聞く！」のビデオ放映があります。

◇会 期：2016年7月22日(金)～8月30日(火) 但し8月18日(木)は休館  
9:00～17:00 受付は16:00まで(最終日は16:00終了)

◇会 場：石川県立伝統産業工芸館 1F ギャラリー他 2F 第3・4展示室

◇料 金：入場料 小・中学生は全館無料

2階有料ゾーンは大人有料(18歳以上260円 65歳以上200円)

その他(体験、カフェ等)：体験費用、飲食費用別途

〈問い合わせ及び取材申し込み先〉

石川県立伝統産業工芸館 <http://www.ishikawa-densankan.jp/>

所在地：金沢市兼六町1-1 Tel:076-262-2020

指定管理者 ナカダ・クラフトプロジェクト

広報・企画担当 金津 史佳 E-mail [kanatsu@ishikawa-densankan.jp](mailto:kanatsu@ishikawa-densankan.jp)

# KODOMO KOGEI

こうげい しゅぎょう  
こども工芸修行  
でし もと  
弟子求む!



2016年 7/22(金) から 8/30(火) まで

いしかわけんりつ でんとう さんぎょう こうげい かん  
石川県立伝統産業工芸館 9:00-17:00 (最終日は16:00まで)  
8/18(水) 休み

しゅうりょういん  
修了印

弟子

はんこ  
3個で赤バツヂ、  
5個で金バツヂ  
しんてい!



1F

ギャラリーI

7/22  
8/30

こども工芸修行 弟子求む!

弟子のみなさんへ

じょうずじゃなくてもいい  
きもちをこめてつくりましょう

夏休みのあいだ、伝統産業工芸館には  
いろいろな小屋があらわれます。

修行の小屋です。弟子のみなさんは、  
平日はひとりで修行、週末は師匠に学  
ぶことができます。

何でできています? どうやって作る?  
どこからうまれる? 師匠のものづく  
りのヒミツも大公開!

この小屋では、じょうずに作ることは  
だいじではありません。

ものを作るたのしみのほか、ものをし  
んげんに見ること、自分の好みやきよ  
うみを知ること、自分が使うものは責  
任をもってえらび、だいじに使い続け  
ること、などなど。すこしでも感じて  
もらえたらうれしいです。

★くわしい内容は中面にあります

2F

第3・4展示室

7/22  
8/29

師匠のたからもの

藝術院・人間国宝の師匠に

おきにのりもの、だいじにしている

ことばなどを教えていただきました。  
師匠のものをみる目や志にふれよう。

大橋陶治斎師匠、三谷吾一師匠、武蔵敏昭師匠、川北良造師匠、  
前史雄師匠、吉田美統師匠、魚住為楽師匠、中川衛師匠、  
小森邦衛師匠、二塚長生師匠、中野孝一師匠

こどもインタビュー 師匠にきく!

小中学生が師匠の工房を訪ね、

制作の様子や作品を

見せていただきながら

お話をきいてきました。



大橋焼・大橋陶治斎師匠×小5・大徳太陽  
木工芸・川北良造師匠×小4・鈴木田鶴  
髹漆・小森邦衛師匠×中2・太田ましろ  
加賀友禅・北村和彦師匠×小5・西出一慶  
加賀雁皮紙・加藤瞳師匠×小4・永森紗緒  
竹工芸・榎本千冬師匠×中1・長村侑紀

映像・久田歩美

## いしかわけんりつ でんとう さんぎょう こうげい かん 石川県立伝統産業工芸館

いしかわけんかなざわしけんろくまち  
石川県金沢市兼六町1-1(兼六園横) ☎076-262-2020

開館時間 9:00-17:00 (入館は16:45)

休館日 第3木曜日(12-3月は毎週木曜と年末年始)

### 交通アクセス

- バス JR金沢駅バスターミナル兼六園口(東口)6番乗り場から「兼六園シャトル」で『県立美術館・成巽園前』下車、徒歩2分。  
7番乗り場から『城下町金沢周遊バス』で『広坂』下車、坂を上って約5分。  
7番乗り場から北鉄バス小立野方面行きに乗り『出羽町』下車、徒歩約5分。
- タクシー JR金沢駅から約15分。
- 車 北陸自動車道「金沢西」か「金沢森本」インターより20~30分。無料Pあり。

### 伝統工芸士による実演スケジュール

時間 10:00-15:00 (昼休憩あり)

- 7/18(月祝) 檜細工・河岸すみゑ
- 7/23(土) 24(日) 二俣和紙・斉藤博
- 7/30(土) 31(日) 竹細工・榎本千冬
- 8/6(土) 7(日) 金沢和傘・山田ひろみ
- 8/13(土) 14(日) 金沢箔・熱野嘉和、大浦幸夫 他★
- 8/20(土) 21(日) 牛首紬・竹腰宮子
- 8/27(土) 28(日) 加賀織・川原恵理

※日程や内容は変更となる場合もございます。★は体験もあります。



木

週末の修行

7/23(土) 24(日) ろくろで人形やうつわをつくろう

師匠: 岩本匡史 1つ1000円~

7/30(土) 31(日) 加賀獅子頭のねつけにえつけ

師匠: 知田工房 1つ1300円~

8/6(土) 7(日) ろくろでおわんをつくろう

師匠: 山田マコ 1つ1000円、拭き漆仕上げ3000円(送料込)

8/13(土) 14(日) ろくろでおわんをつくろう

師匠: 生地史子 1つ1000円、拭き漆仕上げ3000円(送料込)

8/20(土) 21(日) わぎりのこけしブローチにえつけ

師匠: すはらゆう子 1つ800円

8/27(土) 28(日) 糸ノコでどうぶつつみき

師匠: 内田健介 3つで1000円

平日のひとり修行 8/18(木) 休み

木の人形にえつけ 1つ1000円ほど

「轆轤」漢字ドリル 0円

小屋の奥

木工ろくろが鎮座。師匠とろくろを挽こう。師匠がいない日は、ろくろとツーショット!?

小屋の壁

師匠がこころにとめていることばを紹介します。



ろくろの漢字かけろくろ



無二無三

本

ひとり修行

スクラップブックつくろう

ざっしを1冊えらび、すきなところをノートに切り貼り。1回300円

古雑誌: オヨヨ書林せせらぎ通り店

小屋の壁

今井美智、今江未央、工房あめつち、中嶋寿子ほか、師匠たちのスクラップブックやスケッチブックをとくべつ公開。

おとなのかたへ

こどもの修行はだまって遠くからみまもるべし! BUT、おとなだてて元子ども。こどものじゃまにならなければ、弟子になれますぞ。精進精進!



★は予約もできます。



土

週末の修行

7/23(土) 24(日) 陶のはんこをつくろう

師匠: 岩崎晴彦 1つ1500円

7/30(土) 型ではしおきをつくろう

師匠: 庄田春海 1回1500円(送料込)

7/31(日) つめにえつけ(九谷ネイル)

師匠: 河端理恵子 未就学児300円、小学生500円、おとな800円

8/6(土) 7(日) 珠洲焼のどうぶつつくろう

師匠: 山田睦美 1つ1500円(送料込)

8/13(土) 14(日) ろくろでごはん茶碗づくり

師匠: 中田雄一 1つ2000円(送料込)

8/20(土) 21(日) どうぶつつくろう

師匠: スズキサト 1回1500円(送料込)

8/27(土) 28(日) 架空のいきものをつくろう

師匠: 中嶋寿子 1体1500円(送料込)

平日のひとり修行

7/22(金) 7/25(月) から 29(金)

型ではしおきづくり

仕上げ: 庄田春海 1回1500円(送料込)

8/1(月) から 5(金)

珠洲焼のどうぶつつくろう

仕上げ: 山田睦美 1つ1500円(送料込)

8/8(月) から 12(金)

ごはん茶碗にもようつけよう

お碗制作 & 仕上げ: 中田雄一 1つ2000円(送料込)

8/15(月) から 19(金)

どうぶつつくろう

仕上げ: スズキサト 1回1500円(送料込)

8/22(月) から 26(金)

型で陶ブローチづくり

型制作 & 仕上げ: 中嶋寿子 1つ1000円(送料込)

小屋の壁

師匠たちのものづくりのヒミツ、アイデアのモトをこっそりおみせします!

土のあそびば

なかにわに土の山がとうじょう。



うるし

週末の修行

7/23(土) 24(日) うるしのスプーンに箔貼り

30(土) 31(日) 師匠: 名雪園代 1本1500円

8/6(土) うるしのスプーンに箔貼り

師匠: 伊能一三 1本1500円

8/7(日) うるしのスプーンに箔貼り

師匠: 名雪園代 1本1500円

8/13(土) 14(日) うるしのスプーンに蒔絵

師匠: 山岸紗綾 1本1500円

8/20(土) 21(日) うるしのスプーンに蒔絵

師匠: 小西紋野 1本1500円

8/27(土) うるしのスプーンに蒔絵

師匠: 定池夏子 1本1500円

8/28(日) うるしのスプーンに蒔絵

師匠: 名雪園代 1本1500円

平日のひとり修行 8/18(木) 休み

蒔絵にあこがれて砂絵 500円

砂絵の絵: 山岸紗綾 & 伊能一三のいきもの

小屋の奥 うるしかき・猪狩史幸師匠の道具とうるしの木!

小屋の壁 師匠のつくるかたちや図案のモトをチラリ。



うるしは じゆえきなり



ちず

↑兼六園

味

ときどきクイズ



おみせ

師匠 & 弟子の店

オヨヨさんによる古いずかんやえぼん、師匠や弟子の作品など。ひかる原石にてあおう!

弟子のたからもの展

絵画 絵展

ハンガー



ハンガー

こども用の作業衣・つなぎ・エプロンなどをこようい。師匠の目をぬすんで、師匠風なりきりフォトなどいかが。



この手だれの手? なんの道具? あちらこちらにクイズがちらばっているよ。答えは小屋の中に...

土のあそびば カフェ

味

コーヒーのめななくてもOK!

7/23(土) 8/3(水) 13(土) 獅子頭型のすはまをつくろう

師匠: 甘味こしらえしおや 500円(お茶つき)

7/30(土) 31(日) 獅子頭型の上生菓子をつくろう

師匠: 橋 憲一(和菓子処はやし) 500円(お茶つき)

8/20(土) 21(日) コーヒーをいれてみよう★

師匠: 中川ワニ 1200円(おかしつき) 定員6名

8/27(土) 28(日) おいしいお茶いれよう★

師匠: 丸八製茶場 500円(おかしつき) 定員5名

8/11(木祝) 12(金) ミニチビ太鼓をつくろう★

師匠: 浅野太鼓 600円 ミニ太鼓 5000円(要予約)

11:00-15:00

まいにちオープン! カフェ 8/18(木) 休み

修行のあいまのごほうびに、アイスやおやつ! 作家のうつわとうるしのスプーンでべろり!

one one otta

ジュース・サンドイッチ・コーヒー 焼菓子・つめたいおやつなど

7/22-24 8/1-2-4-7-15-16-19-21-29-30

HUG mitten works

ベーグル・ベーグルサンド・ジュース コーヒー・チャイ・焼菓子・アイスなど

7/25-28-30-31 8/8-11-13-14-22-25-27-28

乗越

ジュース・サンドイッチ・アイス・コーヒー・ビーフストロガノフ・乗越グッズなど

7/23-29 8/3-12-17-26

布

週末の修行

7/23(土) 24(日)

エプロンに加賀友禅染め

師匠: 工房久恒 図案: 赤池佳江子 1枚1800円

7/30(土) 31(日)

型染めスカートをつくろう

師匠: 山崎菜穂子 1着2500円 ★スカートは限定数。シュシュは500円。

平日のひとり修行

8/18(木) 休み

エプロンに加賀友禅染め

師匠: 工房久恒 図案: 赤池佳江子 1枚1500円

小屋の壁

加賀友禅作家・太田正伸、奥田染色、北村和彦、工房久恒、須藤真美子、武部 徹、中町博志、吉本大輔、青花会など、師匠たちの、なかなか見られない色試しの布をひらりと展示。型染めの図案のヒミツもお見せします。

8/6(土) 7(日)

加賀織くるみボタンつくろう

師匠: 高田千春 1枚1500円

8/13(土) 14(日) 20(土) 21(日) 27(土) 28(日)

織物で蝶ネクタイつくろう

師匠: 弘田朋実 1つ1000円 ★ブローチやヘアゴムになります。

小屋の奥

8/13(土)より、おおきな織り機が鎮座。ときどき弘田朋実師匠がとうじょう。師匠の織りすがたを拝見できるかも。



エプロン染めてすくつかおう!